

C19/06/027

Koshika
foundation
Building block of life.

APPLICATION FORM FOR ASSISTANCE सहायता हेतु आवेदन प्रारूप		(Healthcare) (स्वास्थ्य देखभाल)		
APPLICATION No.: आवेदन संख्या : V10619/0291	APPLICATION DATE: आवेदन तिथि : 22/06/19			
NAME of APPLICANT: आवेदक का नाम : Harapayari	AGE-YEARS आयु-वर्ष : 75	SEX सेंग : F		
FATHER'S/SPOUSE'S NAME: पिता/पत्नी का नाम : Mansingh				
PRESENT RESIDENCE ADDRESS: वर्तमान आवासोदय पता Vill - po - Dalota				
Distt - Mathura, U.P. 281404				
PERMANENT RESIDENCE ADDRESS: स्थान जीवितोदय पता Same as above.				
OCCUPATION: पेशी : House wife	MARRIED (विवाहित) / UNMARRIED (अविवाहित)			
TOTAL ANNUAL INCOME: कुल वार्षिक आय : NA	(Attach Proof of Income) (आय का साक्षण संलग्न) NA			
PAN No. स्थाई छाता संख्या				
ARE YOU AN INCOME TAX ASSESSEE (Tick whichever is applicable): क्या आप आय कर दाता हैं (जो मान्य हो उस पर सही का नियाम लगाये)				
Yes / No हाँ / नहीं ✓				
FAMILY DETAILS परिवार विवरण				
Sr. No. क्रम संख्या	Name of Family Member परिवार के सदस्यों का नाम	Age (Years) उम्र (वर्ष)	Gender लिंग	Relation with Applicant आवेदक के साथ सम्बन्ध
(1) 1	Haropal	78	M	Husband
(2) 2	Raghunandan Singh	50	M	Son
(3) 3	Hemu	48	F	Daughter
(4) 4	Bhuda	44	F	Daughter
BASIS for REQUESTING ASSISTANCE (Tick whichever is applicable) सहायता के लिए विनियोग आधार				
BPL Card (Attach Card Copy) गर्भी रेता के नीचे प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र को इस प्रति संलग्न करें)	EWS Certificate (Attach Certificate Copy) जल्द आय की प्रमाण पत्र (प्रमाण पत्र की जापा प्रति संलग्न करें)	Ration Card (Attach Copy) उपभोक्ता कार्ड (प्रमाण पत्र की जापा प्रति संलग्न करें)	Any Other Basis/Proof अन्य कोई साथ	
"PURPOSE" for REQUESTING ASSISTANCE: सहायता हेतु विधे गये विनियोग का उद्देश्य:				
Sr. No. क्रम संख्या	Medical Reports/Prescriptions Attached अस्पताल/दॉक्टर से जारी की गई प्रतिवेदन सूची संलग्न			
RE - I M.S.C				
LF - P.P				
Surgery - RE - SIC.S + T.OI				
ASSISTANCE BEING AVAILED for SAME "PURPOSE" from OTHER SOURCES इस उद्देश्य के हेतु कोई अन्य सहायता किसी अन्य स्रोत से लिया गया हो?				
Sr. No. क्रम संख्या	NAME of OTHER SOURCE अन्य स्रोत का नाम	AMOUNT of ASSISTANCE BEING AVAILED ही गई सहायता रकम		
1.	SCEH			

DECLARATION by APPLICANT: आवेदक द्वारा संक्षेप में:

- 1) I hereby confirm that all details in this Form are True to the best of my knowledge. Any false statement will render my Application & ongoing assistance, if any, liable for rejection/cancellation.
 - 2) I solemnly confirm that assistance, if received from Koshika Foundation, will be used only for the "purpose", as stated in this Form, for which such assistance was requested by me.
 - 3) I hereby confirm that I have not & will not in future, avail of reimbursement, in part or in full, from any other source/employer/insurance company, of the amount for which this assistance is requested.
- 1) मैं पूर्ण काल हूं कि इस प्रकार मेरे नियत में जीवन में अनुपात साथ पूर्ण भरी है। यदि योर्ड नियत एवं अधिक अनुपात जल्द है तो मेरी सहायता गिरती हो सकती है।
 - 2) मेरे द्वारा नो सहायता एवं "कोशिका फाउंडेशन", से भी का भी है, उसका उपयोग उसे उद्देश्य की पूर्ति के लिये किया जाएगा, जो इस प्रकार मेरे साथ आया है।
 - 3) मैं पूर्ण काल हूं कि जिस सहायता देने वाले प्राप्ति की नहीं है, उस राहि का अधिक या सहायता दिलाकरी अन्य संस्थानों/संघों/समितियों कामनी से न हो जिता है और न ही अधिक्षय में है।

AGREEMENT by APPLICANT (आवेदक द्वारा करार)

1) By affixing my signature or thumb impression on this Form, I (Applicant) hereby agree & authorise Koshika Foundation and its Trustees to use/publish/pull-up/reproduce my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, through any medium, including but not limited to verbal, print, electronic, for soliciting donations for Koshika Foundation and/or disseminating information about its activities/achievements. Such use of my photo & details can be made by Koshika Foundation before or after my treatment or fulfilment of the "purpose" for which assistance is being requested.

2) I (Applicant) further agree that any such use of my name, address, photo & details of the "purpose", for which such assistance is requested/granted, will not automatically entitle me for receiving or continuing the said assistance. The decision for granting and/or continuing the assistance will rest solely with the Trustees of Koshika Foundation, and their decision in this regard will be final and acceptable to me.

1) इस प्रकार या अपने हाताशा या अंगुष्ठ की ओर सहायता, मैं (आवेदक) अपनी सहायता की पूर्ण काल हूं एवं "कोशिका फाउंडेशन और उसके अधिकारी" को अधिकृत करता हूं कि मेरे नाम, जन्म, पोटी और मेरे नियत में चिह्नित है, उसे "कोशिका" एवं नामांक, दान, संपर्क/या दूसरे उद्देश्य से युक्ती गतिशीलता भी उसकी अधिकारी के लिये किया गया प्रस्तुत नामांक से प्रत्यागत करने के लिए अधिकृत है। मेरे प्रस्तुत का नियत में इसका कोई बदलाव नहीं किया जाता। इस सम्बन्ध में "कोशिका" एवं उसके अधिकारी का नियंत्रण अधिकृत और अधिकारी होता।

APPLICANT'S SIGNATURE OR LEFT THUMB IMPRESSION:

आवेदक के हाताशा या अंगुष्ठ का नियमन

AGREEMENT by HOSPITAL (हस्पताल द्वारा करार)

By affixing hereunder, signature of our Authorised Signatory for recommending this case/patient for financial assistance from Koshika Foundation, we (Hospital) hereby affirm & accept following:

1) that we neither are presently nor will in future avail of financial assistance from another NGO or any other source, for the same patient/case, as we are requesting to get from Koshika Foundation, to the extent that such assistance is granted by Koshika Foundation. If the requested assistance is not granted by Koshika Foundation, in part or in full, then the Hospital reserves its right to make up the shortfall from another NGO or any other source. This confirmation essentially states that the Hospital will not avail any duplicate assistance for the same patient/case from any other NGO or any other source.

2) The assistance from Koshika Foundation is only financial in nature. The choice of the treatment/procedure advised/conducted by the Hospital on the patient, is based on the arrangement between the patient & the Hospital, and is in no way influenced by Koshika Foundation. Hence, the Hospital will assume sole & complete responsibility of the treatment & its outcome & safety of the patient, and Koshika Foundation will have no role or responsibility in the matter.

इसपर अधिकृत, हस्पताल की ओर से यामलेश्वरी को "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता हेतु लियागिया की जाती है, जिसे हम (हस्पताल) नियम प्रकार से यान्य या स्वीकार करते हैं।

1) यह कि न कोई अन्य और न ही अधिकृत वित्तीय सहायता दिलाकरी या सहायता संस्थान या किसी अन्य स्थान से उसका योग्यता/यामले में लागे या न हो तो, जैसे कि हमने "कोशिका फाउंडेशन" से वित्तीय सहायता दिलाकरी उपर के सम्बन्ध में "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा मार्द हेतु किया है। यदि "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा सहायता वित्तीय अधिकारी/सहायता हेतु प्रभुरुत्ती किया जाता है तो अस्पताल किया जाता है। इस पूर्ण में सम्बन्ध लाता है कि अस्पताल द्वितीय मार्द उक्त योग्यता/यामले हेतु किसी और सहायता संस्था या किसी अन्य सहायता से सहायता होती का अधिकार सुनिश्चित रखता है। इस पूर्ण में सम्बन्ध लाता है कि अस्पताल द्वितीय मार्द उक्त योग्यता/यामले हेतु किसी और सहायता संस्था या किसी अन्य सहायता से नहीं होना चाहिए।

2. "कोशिका फाउंडेशन" से यानी गई सहायता को लिया वित्तीय प्रबंधि की है। ऐसी पर हस्पताल द्वारा दी गई सहायता का वित्तीय वित्तीय का वित्तीय होता है और "कोशिका फाउंडेशन" द्वारा किसी प्रकार का कोई दबाव नहीं है। इसलिये हस्पताल में योग्यता के हात छुपता और अपने जाने की अपेक्षा जाना चाहिए। यह अधिकृत अधिकारी की होती है और "कोशिका" की योर्ड चीफ़ या कियोर्ड ही इस यामले में नहीं होती।

**RECOMMENDED FOR ACCEPTANCE
स्वीकृति के लिए संस्तुति**

Date of Surgery
अंगुष्ठ की तिथि
24/06/19

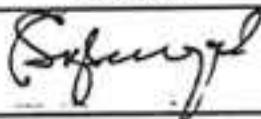
Dr. ABHISHEK HANNA
MCI No.-09-35572
Sign.....(Name of Dr. & Regt. No. with Stamp)
दाक्तर ज्ञान हन्ना नाम के हाताशा वर रजिस्ट्रेशन


(Name, Designation & Stamp of Authorised Signatory
on behalf of Hospital)
नाम या पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी
नाम या पद हस्पताल अधिकृत अधिकारी

FOR INTERNAL USE of KOSHIKA FOUNDATION

अन्तर्मित उपयोग हेतु

SIGNATURE of TRUSTEE 1
नामी हाताशा ।



SIGNATURE of TRUSTEE 2

